

Programme préscolaire

Apprendre en s'amusant

Learning Through Play

Preschool Program



Bonjour | Hello

Vous trouverez ci-dessous les activités à venir pour le mois de décembre.
Below you will find a list of upcoming activities for the month of December.

NOUVELLES DE DÉCEMBRE – DECEMBER NEWS

THÈME DU MOIS : LES FÊTES – THEME OF THE MONTH: FESTIVE HOLIDAYS

Rappel tempête de neige Snowstorm reminder

Lors des jours de tempête de neige, nous nous accordons avec l'ouverture/fermeture des écoles des commissions scolaires Marguerite-Bourgeoys et Lester-B.-Pearson. Veuillez s.v.p. vous référer à leur site Internet. Donc, lorsqu'une des deux commissions scolaires décide de fermer leurs écoles, nous fermons aussi notre prématernelle.

On snowy days, we follow the opening/closing guidelines of the Marguerite-Bourgeoys and Lester-B.-Pearson schoolboards. Please refer to their website. Therefore, when one of the two schoolboards decides to close their schools, we will also close our preschool.

Site Internet Marguerite-Bourgeoys website: www.csmb.qc.ca

Site Internet Lester-B.-Pearson website: www.lbpsb.qc.ca/francais/main.asp

Note : Vous allez recevoir bientôt un cahier de musique fait durant les ateliers de Lynn et Valerie.

Note: You will soon receive a music workbook that was created during Lynn and Valerie's workshops.

MARDI 3 DÉCEMBRE

Montre-moi avec Suzie : Ma décoration de sapin de Noël préférée

TUESDAY, DECEMBER 3

Show and tell with Suzie: My favourite Christmas tree ornament

MERCREDI 4 DÉCEMBRE

Activité d'art et science avec Valerie et Colleen (décoration en pâte à sel : farine, sel, eau).

WEDNESDAY, DECEMBER 4

Art and science activity with Valerie et Colleen (salt dough ornament: flour, salt, water).

JEUDI 5 DÉCEMBRE

Les enfants de la prématernelle sont invités à une visite-atelier de l'expo-jeunesse : *Les gizmos à Popol*.

THURSDAY, DECEMBER 5

Preschool children are invited to take part in a tour/workshop of the Exhibition for Kids: *Les gizmos à Popol*.

MARDI 10 DÉCEMBRE

Activité de science avec Daniela : Dans le sac du Père Noël

TUESDAY, DECEMBER 10

Science activity with Daniela: Inside Santa's bag

JEUDI 12 DÉCEMBRE - Veuillez noter qu'il n'y aura pas de programme de dîner ce jour-là.

Nous organisons une petite fête pour la dernière journée du programme prématernelle de 2019. Nous aurons quelques surprises et peut-être aussi le Père Noël ! Pour ceux qui veulent se joindre à nous, nous optons pour le rouge, le vert et le blanc pour nos vêtements ce jour-là. Nous demandons aux parents qui le peuvent d'apporter des gâteaux, muffins, fruits ou biscuits pour la fête. Nous servirons des jus de fruits et du café.

Nous vous demandons de garder le secret sur la visite du Père Noël afin de garder la magie de la fête pour les enfants. Si désiré, vous pouvez amener vos autres enfants.

IMPORTANT :

VU LE NOMBRE GRANDISSANT D'ALLERGIES AUX NOIX, NOUS VOUS DEMANDONS DE NE PAS APPORTER DE PLATS CUISINÉS AVEC DES NOIX, DU BEURRE D'ARACHIDES, DE L'HUILE DE NOIX, DE MÊME QUE CUISINÉS AVEC DES EXTRAITS DE CES PRODUITS. VEUILLEZ S'IL VOUS PLAÎT, UTILISER DES USTENSILES SANS TRACE DE RÉSIDUS DE NOIX. **MERCI DE VOTRE COMPRÉHENSION.**

L'horaire est le suivant:

- 9 h 00 Arrivée des parents et enfants. Nous invitons les parents à laisser leur plat sur un chariot à l'entrée principale et aller ensuite dans le Grand Salon aussitôt que les enfants auront rejoint leur groupe dans la salle d'accueil.
- 9 h 30 Mini-concert de chansons de Noël
- 9 h 45 Spectacle lutins
- 10 h 15 Arrivée du Père Noël (le Père Noël restera avec nous jusqu'à 11 h 15 si vous désirez prendre des photos de lui avec vos enfants)
- 10 h 45 Léger goûter

Nous espérons que vous serez des nôtres pour cette fête de Noël ! Veuillez accepter nos meilleurs vœux pour la saison des Fêtes. Le programme *Apprendre en s'amusant* reprendra **le lundi 6 janvier 2020**.

THURSDAY, DECEMBER 12 - Please note that there will be no lunch program that day.

We are planning a little party for the last day of the 2019 preschool program. There will be a few surprises for the children and maybe even Santa Claus! For those who feel like joining us, the clothing colours of the day will be red, green and white. We would appreciate if you could contribute a little something (cupcakes, muffins, fruits, or cookies) to share during snack time. We will serve fruit juices and coffee. **We ask that Santa's visit remain a secret in order to keep the holiday magic alive for the little ones. You are welcomed to bring your other children too.**

IMPORTANT:

BECAUSE OF THE INCREASING NUMBER OF NUT ALLERGIES, WE KINDLY ASK THAT YOU NOT BRING SNACKS CONTAINING NUTS, PEANUT BUTTER, NUT OIL, OR FOOD COOKED WITH THESE SUBSTANCES. PLEASE BE CAREFUL AND USE TOOLS WITHOUT NUT RESIDUE. **THANK YOU FOR YOUR UNDERSTANDING.**

The party schedule is as follows:

- 9:00 Arrival of the parents and children. We request that parents place their snack contribution on the cart near the main entrance and proceed to the Grand Salon as soon as the children have joined their group in the welcoming room.
- 9:30 Mini-concert Christmas songs
- 9:45 Elf show
- 10:15 Arrival of Santa Claus (Santa will remain with us until 11:15 a.m. should you wish to take pictures with him and your children)
- 10:45 Light snack

We hope that you can join us for this Christmas party! We would like to take this opportunity to wish you a safe and happy holiday season. The *Learning Through Play* Program will resume on **Monday, January 6, 2020.**

